



PRÉFIXE DU RECUEIL DES LOIS DE 1972

LETTRES PATENTES

•

PREFIX TO THE STATUTES OF 1972

LETTERS PATENT

Charles-Henri Dubé

Éditeur officiel du Québec / Québec Official Publisher

1972

TABLE I

INDIQUANT LA DATE DE L'ENTRÉE EN VIGUEUR DES LETTRES PATENTES OCTROYÉES DU 1^{er} JANVIER 1972 AU 31 DÉCEMBRE 1972, POUR REMPLACER EN TOTALITÉ OU EN PARTIE LES DISPOSITIONS DE CHARTES DE CORPORATIONS DE CITÉ ET DE VILLE ET LES DISPOSITIONS LÉGISLATIVES QU'ELLES ABROGENT.

SHOWING THE DATE OF THE COMING INTO FORCE OF LETTERS PATENT GRANTED FROM THE 1ST OF JANUARY 1972 TO THE 31ST OF DECEMBER 1972 TO REPLACE ALL OR PART OF THE PROVISIONS OF THE CHARTERS OF CITY AND TOWN CORPORATIONS, AND INDICATING THE LEGISLATIVE PROVISIONS SO REPEALED.

Corporations	Date	Abrogations
Maple Grove, Ville/Town.....	15/ 1/72	1918, c. 94, aa. 4, 5, 6, 7, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25;
Farnham, Cité/City.....	30/ 9/72	1956/57, c. 93, a. 35;
Magog, Cité/City.....	2/12/72	1936: c. 7, aa. 4, 5, 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 19, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 28, 29, 34, 35, 36, 37, 38, 41; 1938: c. 114, aa. 13, 14, 15; 1945: c. 84, aa. 2, 3, 4, 5; 1948: c. 65, aa. 6, 7; 1950: c. 104, aa. 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 14; 1950/51: c. 81, aa. 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8; 1951/52: c. 78, aa. 2, 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10; 1955/56: c. 86, aa. 1, 2, 3, 5; 1959/60: c. 123, aa. 1, 2.

TABLE II

INDIQUANT LA DATE DE L'ENTRÉE EN VIGUEUR DES LETTRES PATENTES OCTROYÉES DU 1^{er} JANVIER 1972 AU 31 DÉCEMBRE 1972, ET PUBLIÉES DANS LA GAZETTE OFFICIELLE DU QUÉBEC, SOUS L'AUTORITÉ DE L'ARTICLE 17 DE LA LOI DE LA FUSION VOLONTAIRE DES MUNICIPALITÉS.

SHOWING THE DATE OF THE COMING INTO FORCE OF LETTERS PATENT GRANTED FROM THE 1ST OF JANUARY 1972 TO THE 31ST OF DECEMBER 1972 AND PUBLISHED IN THE QUÉBEC OFFICIAL GAZETTE UNDER THE AUTHORITY OF SECTION 17 OF THE VOLUNTARY AMALGAMATION OF MUNICIPALITIES ACT.

Nouvelles corporations — New corporations	Date	Fusions — Amalgamations	Dispositions spéciales applicables — Special Provisions Applicable	Abrogations
Saint-Eustache, Ville/Town	15/ 1/72	Saint-Eustache, ville/town..... Saint-Eustache, Paroisse/Parish	1960, c. 126 1962, c. 82, aa. 1, 2, 3 ... 1965 (Sess. 1), c. 103, aa. 1, 2, 3 (par. 2 et 3), 4...	1948, c. 81 1950, c. 111 1953/54, c. 106 1958/59, c. 92.
Bic (Rimouski)	29/ 1/72	Sainte-Cécile-du-Bic, Paroisse/Parish Bic, Village		
Carleton, Ville/Town (Bonaventure)	26/ 8/72	Carleton, Canton /Township Carleton-sur-Mer		
Varenes, Ville/Town	26/ 8/72	Varenes, Village Sainte-Anne-de-Varenes, Paroisse/Parish		
Hébertville (Lac St-Jean-Est)	16/12/72	N.-D.-d'Hébertville, Village. Hébertville, Paroisse/Parish		
Saint-Honoré, (Chicoutimi)	16/12/72	Saint-Honoré, Village Saint-Honoré, Paroisse/Parish		
Wickham, (Drummond)	23/12/72	Wickham, Village Wickham, Paroisse/Parish		